

# HERITAGE FILM FESTIVAL

EMIRATI GERMAN SWISS OPEN AIR FILM FESTIVAL

**Wednesday,  
23 Feb 2011**

**Thursday,  
24 Feb 2011**

**Friday,  
25 Feb 2011**

**Saturday,  
26 Feb 2011**

**BEING LOCAL**

Andreas Steffan

Germany-UAE | 2007 | 26 min

**THE MOUNTAIN SHEIKH**

Naser El Yaqoobi

شيخ الجبل  
ناصر اليعقوبي

UAE | 2008 | 11 min

**DHABYANIYAH - GIRL  
FROM ABU DHABI**

Sandra Staffl

Germany-UAE | 2008 | 23 min

**ONCE**

Nayla Al Khaja

مرة  
نايلة الخاجة

UAE | 2008 | 15 min

**HOPP SCHWYZ**

Fulvio Bernasconi

Switzerland | 1999 | 11 min

**WHO, WHEN, WHERE...**

George Wageh

Switzerland | 1999 | 10 min

**FREMD.YABAN**

Hakan Savaş Mican

Germany | 2007 | 18 min

**MIXED UP**

Nadia Fares

Switzerland | 1999 | 14 min

**DOOR**

Waleed Al Shehhi

باب  
وليد الشحي

UAE | 2008 | 18 min

**CITY OF LIFE**

Ali F. Mostafa

دار الحي  
علي مصطفى

UAE | 2009 | 98 min

**HOMELAND 3 - EPISODE 1**

Edgar Reitz

Germany | 2004 | 100 min

**MADLY IN LOVE**

Anna Luif

Switzerland | 2010 | 85 min

**THE KEBAB CONNECTION**

Anno Saul

Germany | 2005 | 96 min

All screenings are followed by a discussion with various directors and experts on film.

All films are shown with English subtitles.

يتبع عرض الأفلام مناقشات مع مخرجين وخبراء - كل الأفلام مترجمة إلى الإنجليزية

The films are chosen by the curators Masoud Amralla Al Ali (Artistic Director of Dubai International Film Festival) and Philipp Braeuer (Artistic Director of Max-Ophüls-Festival Saarbrücken, Germany)

ميرمجو المهرجان مسعود أمراة آل علي (المدير الفني لمهرجان دبي السينمائي الدولي) وفيليب براوير (المدير الفني لمهرجان ماكس-أوفلس بزاربروكن)

All films are screened at the Heritage Village on Breakwater Island, Abu Dhabi.

For more information: [www.goethe.de/heritagefilmfestival](http://www.goethe.de/heritagefilmfestival)

Organisers



GOETHE-INSTITUT  
GULF REGION  
المركز الثقافي الألماني



Schweizerische Eidgenossenschaft  
Confédération suisse  
Confederazione Svizzera  
Confederaziun svizra

المنظمين

In cooperation with

ABU DHABI FILM  
FESTIVAL  
أبوظبي السينمائي



Dubai  
International  
Film Festival  
Bridging Cultures. Meeting Minds.



كليات التقنية العليا  
HIGHER COLLEGES OF TECHNOLOGY

بالتعاون مع